

Welcome

Dear colleagues and friends,

Welcome to "The First Twenty Years of Cochlear Implantation in Hannover", a symposium held on behalf of Prof. Dr. Dr. Ernst Lehnhardt. He started this cochlear implant programme in 1984 and up to now more than 3000 patients have been implanted, both adults and children. The progress over the last 20 years was fast and significant in all fields including technology, medical concepts and education.

All relevant aspects of this truly interdisciplinary field of cochlear implantation will be presented by well-known experts from all over Europe and South Africa – many of them might remember the early visits here in Hannover some twenty years ago.

Besides historical remarks the presentations will cover the present status as well as the future developments in this ever exciting field. On Saturday, October 15, the symposium will be held in English, on Sunday, October 16, in German.

Many thanks to the companies for their on-going support of our programme over the last twenty years and also of the symposium. We also want to thank our coworkers and especially our patients who have always cooperated with us in a very fruitful and ambitious way. The clinical programme, the Cochlear Implant Centre for children and the Hearing Centre Hannover are milestones in this development. We are very proud to present you also part of our work.

We are very much looking forward to welcoming you to this great event and come-together of experts, patients and parents in Hannover.

Willkommen

Sehr geehrte Damen und Herren,

wir freuen uns, Sie zu unserem Symposium anlässlich des 20jährigen Jubiläums Cochlear Implantationen in Hannover sowie zum Workshop für Familienangehörige, Lehrer und Therapeuten einzuladen. Dieses Treffen bietet einen wissenschaftlich fundierten Austausch über den neuesten Stand der Cochlear-Implantation. Des Weiteren bieten wir mit Unterstützung der Industrie wieder einen „Hands-on-Workshop“ an. Die Veranstaltung findet am Samstag, 15. 10. 05, in englischer und am Sonntag, 16. 10. 05, in deutscher Sprache statt.

Zu unserem Workshop haben wir renommierte Experten eingeladen, die den aktuellen Stand darstellen werden. Es ist genügend Diskussionszeit ins Programm aufgenommen worden, so dass Sie selber zu Wort kommen können. Wie in den letzten Jahren wird während des Workshops eine Kinderbetreuung zur Verfügung stehen.

Wir freuen uns auf Ihre kritische Teilnahme und begrüßen Sie herzlich hier in Hannover.



Prof. Dr. Th. Lenarz
Direktor der HNO-Klinik



Prof. Dr. Rolf-Dieter Battmer
Leiter Audiologie



Dr. B. Bertram
Leiter des CIC Wilh. Hirte e. V.

Programme/Programm

Saturday, 15 October 2005

Lecture Hall R and rooms no. S70, L30-32

08.30	Thomas Lenarz	Opening
08.45	Dieter Bitter-Suermann President of Medical University of Hannover	Welcome Address
08.50	Josef Lange Secretary to Minister of Science of Lower Saxony	Welcome Address
08.55	John Graham	The history of cochlear implantation as it began in Paris
09.10	Rainer Klinke	Physiology of Cochlear Implant – from the beginning until today
09.25	Rolf-Dieter Battmer	Cochlear implant design over two decades
09.40	Erwin Offeciers/ Jan Casselman	Imaging cochlear implant candidates: the state of the art
10.10		Coffee break
10.40	Bernard Fraysse	Soft surgery - concept of Ernst Lehnhardt – why and how?
10.55	Manuel Manrique	Progress in atraumatic Cochlear Implant surgery
11.10	Klaus Albegger	Is hearing preservation possible?
11.25	Antje Aschendorff	Evaluation of intracochlear electrode placement – From histology to rotational tomography
11.40	Angel Ramos	Risk of cochlear implantation in children
11.55	Witold Szyfter	The advantages of anterior skin incision according to Prof. Lehnhardt during cochlear implantation
12.10	Manuel Rodriguez	The contribution of Professor Lehnhardt to the cochlear implant programme in Portugal
12.25	Richard Ramsden	Auditory cortical activation in bilateral cochlear implant recipients
12.40	Gregorio Babighian	Cochlear Implants in Italy
13.00 – 14.00		Lunch break

14.00	Bodo Bertram	How cochlear implants changed the education of the deaf
14.15	Sandro Burdo	Long-term follow-up of coherence between subjective disability and objective speech recognition in CI recipients
14.30	Alain Uziel	Long-term results of cochlear implantation: the Montpellier experience
14.45	Norbert Dillier	Optimization of speech coding strategies with electrophysiological measurements
15.00	Joachim Müller-Deile	Objective measurements – a help in speech processor fitting
15.15	George A. Tavartkiladze	The objective measures in speech processor adjustment
15.30	Alexandru Pascu	Fitting based on objective methods
15.45	Michal Luntz	Binaural-bimodal hearing: concomitant use of a unilateral cochlear implant and a contralateral hearing aid in subjects with useful residual hearing
16.00		Coffee break
16.30	Sten Harris	Cochlear implants and multihandicapped children
16.45	József Kiss	The development of cochlear implantation in Hungary
17.15	Derrick Wagenfeld	Development and responsible deployment of cochlear implant service in South Africa
17.30	Gerry O'Donoghue	Where do we go?
17.45	Ernst Lehnhardt	In fact – we were right!
18.00	Thomas Lenarz	Farewell

Sonntag, 16. Oktober 2005

Hörsaal R und Seminarräume S70, L30–32

08.00		Firmenworkshop
10.00	Thomas Lenarz	Begrüßung / Einführung
10.15	Maryanne Becker	Grußwort und Vortrag der Hannoverschen Cochlear Implant Gesellschaft
10.25	Franz Hermann	Grußwort und Vortrag der Deutschen Cochlear Implant Gesellschaft
10.35	Hans Peter Berghaus	Grußwort eines der ersten implantierten Patienten
10.45	Rolf-Dieter Battmer	Anfänge der CI-Versorgung aus technischer Sicht
11.05	Iliana Duderstadt	Berufliche Realität nach CI-Versorgung
11.25		Kaffeepause
11.55	Susanne Schmid-Giovannini	Von den Anfängen der pädagogischen Arbeit mit CI-versorgten Kindern bis zur heutigen Vielfalt der pädagogischen Konzepte
12.15	Bodo Bertram	15 Jahre Cochlear Implant Centrum Hannover – ein Rückblick
12.35	Gottfried Diller	Konzeptentwicklung in der Hörgeschädigtenpädagogik und dessen Realität heute
12.55	Frans Coninx	Wie sieht eine optimale Förderung CI-versorgter Kinder aus?
13.15	Maria-Isabel Bäsecke	Bedeutung einer bilateralen CI-Versorgung für die Familie
13.35	Julian Tschammer	Bericht aus dem Schulalltag eines jugendlichen CI-Trägers
13.55– 14.25		Kaffeepause
14.25	Bruno Schlegel	Wie hat das CI das Leben verändert – Chancengleichheit für Kinder mit CI und Normalhörende
14.45	Ursula Horsch	Erziehung zur Dialogfähigkeit – Eine Aufgabe der Hörgeschädigtenpädagogik in Gegenwart und Zukunft
15.05	Werner Salz	Pädagogische Arbeit mit Schülern und Anspruch an Integration
15.25	Annette Leonhardt	CI bei Kindern gehörloser Eltern
15.45	Thomas Lenarz	Verabschiedung

Information

Kindly present prove of payment on site. We regret being able to accept cash payment only at the registration desk. If you require an FM device or a simultaneous copier, please advise us by e-mail by 30 September 2005. We regret being unable to accept later reservation.

Bitte bringen Sie zum Workshop einen Überweisungsnachweis mit!
An der Tageskasse kann nur in bar bezahlt werden. Falls eine FM-Anlage oder ein Simultanschreiber benötigt wird, muss dies gesondert per eMail bis zum 30. 09. 05 angemeldet werden (E-Mail: kreter.friederike@mh-hannover.de). Später eingehende Anmeldungen für Kommunikationshilfen können nicht berücksichtigt werden!

Information and online registration/Informationen und Online-Anmeldung:

www.twenty-years-ci.de

For further information please contact/Weitere Informationen:

Friederike Kreter
Medizinische Hochschule Hannover
Hals-Nasen-Ohrenheilkunde
Carl-Neuberg-Str. 1
D-30625 Hannover, Germany
Phone: +49 511 532 9161
Fax: +49 511 532 3293
eMail: kreter.friederike@mh-hannover.de

Organisation/Veranstalter:

Dept. of Otolaryngology, Medical University of Hannover
HNO-Klinik der Medizinischen Hochschule Hannover

Conference Presidents/Leitung:

Prof. Dr. Lenarz, Prof. Dr. Battmer, Dr. Bertram

Fees:

Ticket for both days: 75 € incl. meals
Ticket for one day: 50 € incl. meals
Family ticket: 90 € incl. meals

Kosten:

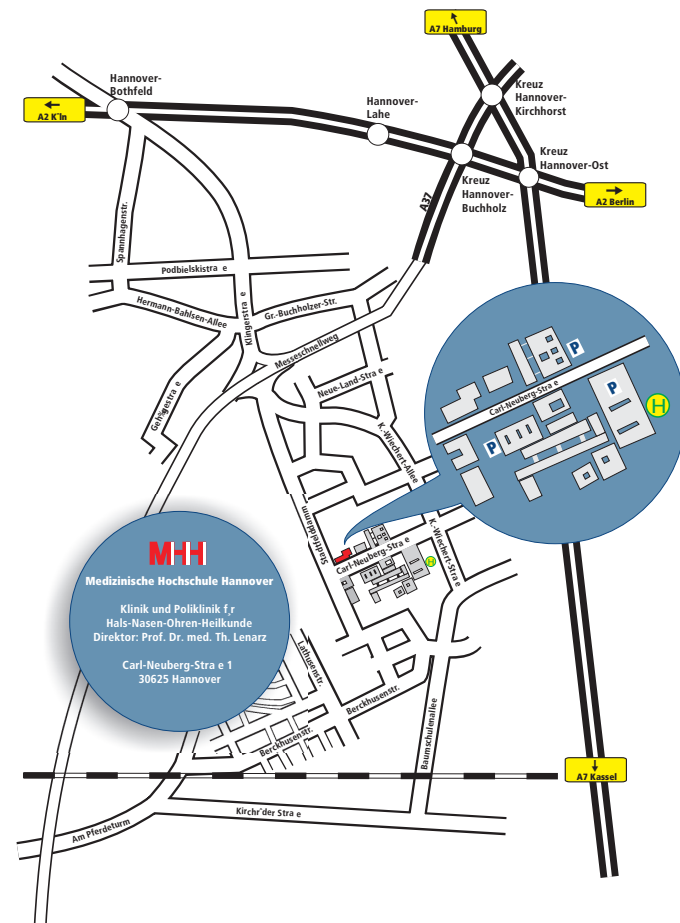
Workshopkarte (2 Tage): 75 € inkl. Pausenverpflegung und Kinderbetreuung
Tageskarte: 50 € inkl. Pausenverpflegung und Kinderbetreuung
Familienkarte: 90 € inkl. Pausenverpflegung und Kinderbetreuung
Workshopkarte Studenten (nur mit Nachweis): 60 €
Tageskarte Studenten (nur mit Nachweis): 30 €

Place/Veranstaltungsort:

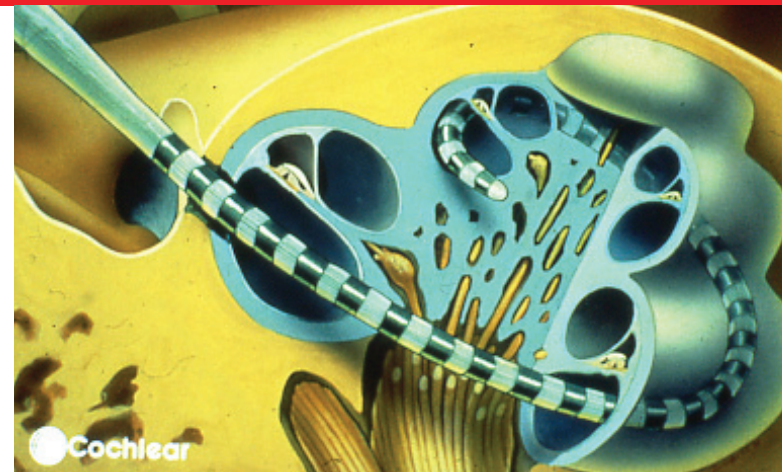
Medizinische Hochschule Hannover,
Lecture Hall/Hörsaal R
Carl-Neuberg-Str. 1, D-30625 Hannover

Congress phone/Telefon während der Tagung:

+49 511 532 5300



Company Workshops/Firmenworkshop



The First Twenty Years of
Cochlear Implantation in Hannover
From the History to the Future of
Hearing Restoration
October 15-16, 2005

Company Workshops/
Firmenworkshop
Sonntag, 16. 10. 2005
08.00 Uhr

The following companies will
exhibit their products:

Folgende Aussteller werden ihre
Produkte präsentieren :

Cochlear AG
Advanced Bionics
Med-El Deutschland GmbH
MXM Laboratoires
Auric Hörsysteme GmbH & Co. KG
Kind Hörgeräte
Bruckhoff Hörgeräte
Viasys Healthcare

Zwanzig Jahre
Cochlear Implantation in Hannover
Cochlear Implant gestern, heute und morgen –
Patienten und Experten berichten
15./16. Oktober 2005



Department of Otolaryngology, Medical University of Hannover
Klinik und Poliklinik für Hals-Nasen-Ohrenheilkunde
Medizinische Hochschule Hannover

MHH